**ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРЬ**

**UNITED NATIONS**

**NATIONS UNIES**

**- - -**

**ПОСЛАНИЕ ПО СЛУЧАЮ МЕЖДУНАРОДНОГО ДНЯ ОБРАЗОВАНИЯ**

**24 января 2019 года**

 Сегодня мы впервые отмечаем Международный день образования.

 Образование позволяет преобразовать жизнь. Однажды посланец мира Организации Объединенных Наций Малала Юсуфзай сказала: «один ребенок, один учитель, одна книга и одна ручка могут изменить мир». Нельсон Мандела справедливо назвал образование «самым мощным оружием, с помощью которого можно изменить мир».

 Задолго до поступления на службу в Организацию Объединенных Наций и на государственную службу в своей собственной стране я работал учителем. В трущобах Лиссабона я воочию убедился в том, что образование является орудием ликвидации нищеты и движущей силой достижения мира.

 Сегодня образование — основа основ процесса достижения целей в области устойчивого развития.

 Образование необходимо нам, чтобы уменьшить неравенство и улучшить положение дел в области здравоохранения.

 Образование необходимо нам, чтобы добиться гендерного равенства и искоренить практику детских браков.

 Образование необходимо нам, чтобы охранять ресурсы нашей планеты.

 Кроме того, образование необходимо нам, чтобы бороться с разжиганием ненависти, ксенофобией и нетерпимостью и чтобы воспитывать людей в духе глобальной гражданственности.

 Вместе с тем по меньшей мере 262 миллиона детей, подростков и молодых людей, большинство из которых составляют девочки, не посещают школу. А миллионы тех, кто посещает школу, не в состоянии усвоить основы знаний.

 Все это нарушает одно из основных прав человека — их право на образование. Мир не может позволить, чтобы целое поколение детей и молодых людей не овладело навыками, необходимыми для функционирования в системе конкурентных хозяйственных отношений XXI века, и мы не можем допустить, чтобы половина человечества оказалась в отстающих.

 Достижение цели 4 в области устойчивого развития, касающейся обеспечения всеохватного и справедливого качественного образования и поощрения возможности обучения на протяжении всей жизни для всех, потребует от нас значительно больше дополнительных усилий.

 С помощью образования можно также разорвать порочный круг нищеты, передающейся из поколения в поколение, и обратить процесс обнищания вспять. Как показывают исследования, получение полноценного среднего образования всеми девочками и мальчиками позволит избавить от нищеты 420 миллионов человек.

 Давайте возведем образование в ранг самого важного общественного блага; сделаем так, чтобы основу для него составляли взаимодействие, партнерство и финансирование; и будем помнить о том, что только с помощью образования можно сделать так, чтобы никто не был забыт.